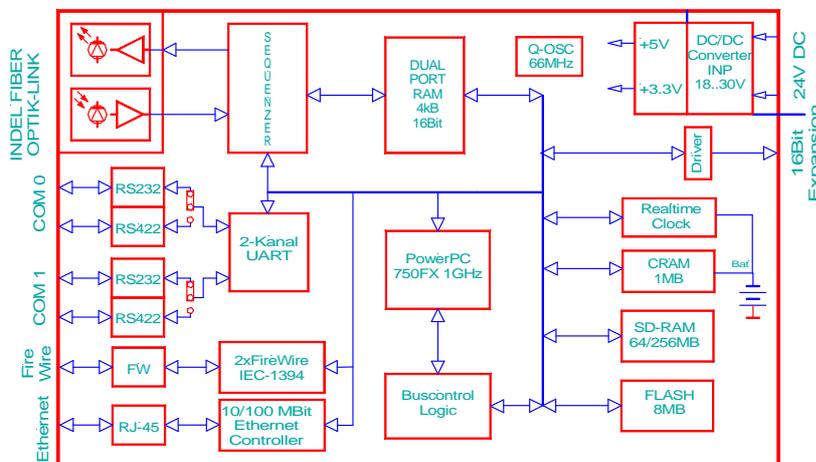


INFO-StandAlone-Master



Die INFO-StandAloneMaster Karte ist der Feldbusmaster über einen INFO-Link. Die Karte läuft völlig autonom, und braucht im Betrieb keinen übergeordneten Rechner. Für die Visualisierung und Software Updates stehen ein 100MBit Ethernet Port und zwei RS232 Schnittstellen und zur Verfügung. Das echtzeitfähige Multitasking-Betriebssystem des Masters übernimmt die gesamte Steuerung der Maschine/

Anlage. Mit Standard-Firmware ist der Master in der Lage, nebst der gesamten Maschinen/Anlagesteuerung, bis zu 250 Achsen zu regeln. Programmiert wird der Master aus der integrierten Entwicklungsumgebung in C++ oder der SPS ähnlichen ISM Sprache, die ebenfalls echtzeit- und multitaskingfähig ist. An den INFO-SAM Master können bis zu 250 INFO-Module angeschlossen werden.



INFO-SAM2

Stand Alone
INFO-Link
Feldbusmaster

Technische Daten

Betriebssystem

- Echtzeituhr
- Multitasking Betriebssystem
- Echt-Zeit fähig

32-Bit RISC Prozessor

- PowerPC 750FX, 1GHz Taktrate
- 100MHz 64-Bit Bus

Memory

- 1MByte CRAM Batterie gepuffert
- 8MByte Flash-PROM
- 64 ... 256MByte SD-RAM

INFO-Link

- Glasfaser Medium
- Ringtopologie mit deterministischer Zugriffszeit
- 11MBit/s Übertragungsrate
- bis 250 Feldbusknoten
- Link-Zykluszeit: 0.05 ... 1ms

Schnittstellen

- 10/100MBit Ethernet
- 2 unabhängige S-I/O Schnittstellen, RS232 oder RS422/RS485
- FireWire
- Optionales PC-Card Interface
- Feldbus-Schnittstelle
 - Profibus
 - CANopen
 - Modbus

INFO-SAM2	610132600	1G-256FW
INFO-SAM2	610132601	800-256
INFO-SAM2	610132603	800-64
INFO-SAM2	610132606	800-HIL
INFO-SAM2	610132607	1G-HIL

INFO-Link

INFO-Link

Der INFO-Link Anschluss ist auf allen INFO-Karten identisch. Dabei ist das TOS-Link Modul mit den Jumpers der Transmitter, das Modul mit den zwei LEDs der Receiver (Modulbauform).

Anordnung

Der PowerPC Master und die vorhandenen INFO-Karten (Slaves) sind gemäss Anschlussbeispiel seriell zu verbinden. Die Reihenfolge der Slave-Nummer am INFO-Link ist frei wählbar.

LWL (Lichtwellenleiter)

Als Feldbus-Kabel kann in der Standard-Ausführung die APF-Fiber (all plastic fiber) bis zu einer max. Leitungslänge von 30 ... 50m eingesetzt werden. Bei Verwendung der speziellen PCF-Fiber (plastic cladding silica fiber) kann die Übertragungsdistanz bis 1000m betragen. Ab 100m müssen die INFO-Module jedoch mit TOS-Link Transmitter-Modulen bestückt werden, die im nicht-sichtbaren Infrarot-Bereich arbeiten.

Beim Öffnen und Schliessen der Kabelkanäle ist zu gewährleisten, dass sich die Biegeradien der verlegten Lichtwellenleiter nicht weiter verengen. Als Schutz haben sich normale Pneumatik Schläuche, über den LWL gezogen, am besten bewährt.

Notsystem

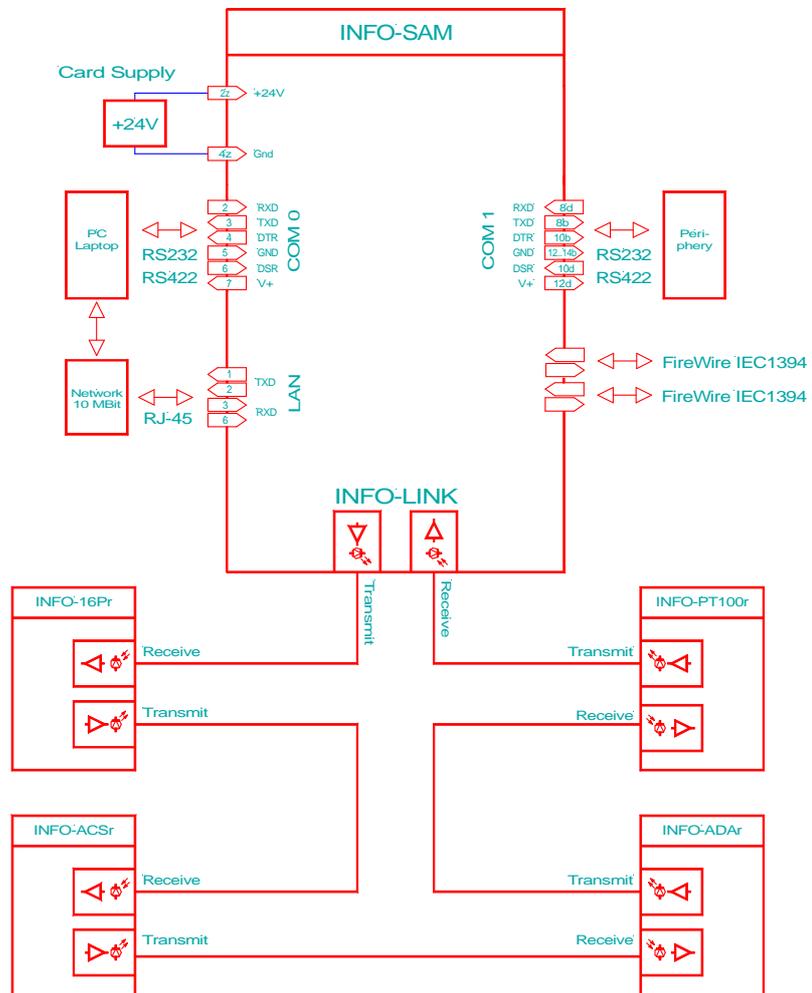
Im Notsystem wird Flash-PROM brennen unterstützt. Um den Master im Notsystem zu starten, muss ein Kurzschlussstecker auf die serielle Schnittstelle COM0 (Frontplatte) gesteckt werden.

Verbindungen:

Signale	Pin
RxD, TxD	2, 3
DSR, DTR	6, 4

Nachdem der Master aufgestartet ist, kann der Kurzschlussstecker entfernt werden und das serielle Kabel zum PC kann wieder eingesteckt werden.

Aufbau INFO-Link



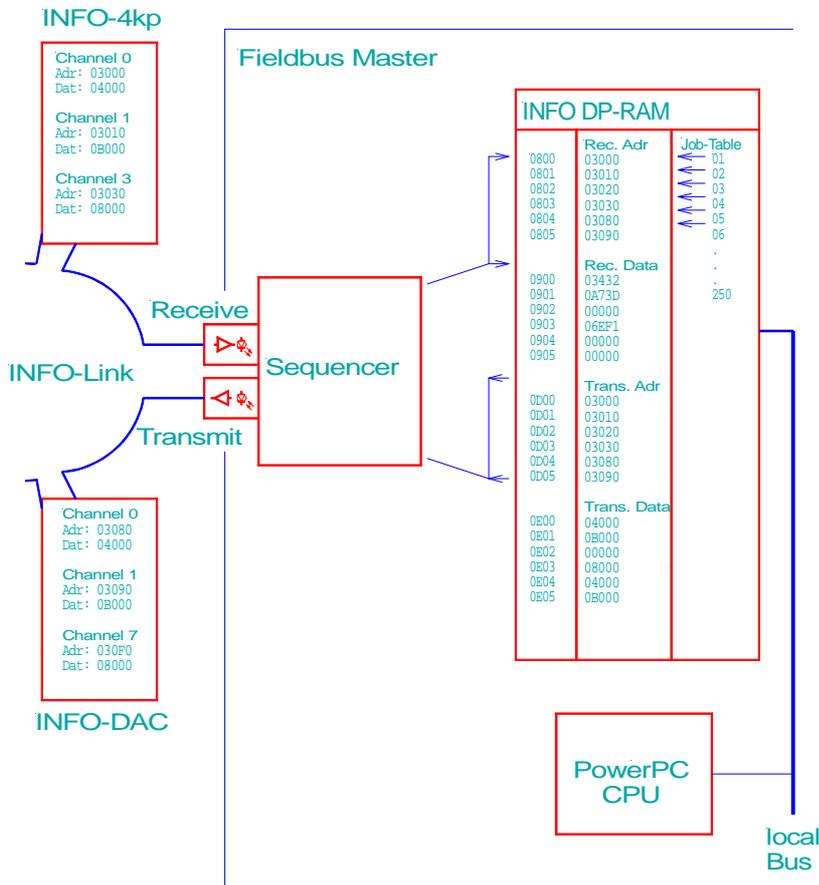
Prinzipschema INFO-Link

INFO-StandAlone-Master

INFO-SAM2

Blockschaltbild INFO-SAM

Funktion



Aufbau des Masters

Der Feldbusmaster besitzt eine Schnittstelle in Form eines Dual-Port RAM um mit dem Feldbus zu kommunizieren. Die Schnittstelle zum PC oder Laptop erfolgt über Ethernet oder die serielle Schnittstelle der INFO-SAM Karte.

Im INFO DP-RAM zwischen Feldbus und Master befinden sich ankommende und weggehende Adress- und Datenworte der einzelnen Feldbusknoten und eine Job-Tabelle. Jeder Feldbusteilnehmer belegt eine oder mehrere Adressen und ein oder mehrere Jobs. Eine INFO-4kp Karte z.B. belegt pro Kanal je eine Adresse und ein Job. Die hardwaremässig implementierte Sequenzerlogik arbeitet die maximal 250 Jobs ab und sendet adressierte Telegramme an die vorhandenen Busteilnehmer.

Dieser Prozess läuft unabhängig vom Prozessor und beansprucht keine CPU-Leistung. Der Sequenzer benötigt für das Ansprechen eines 16-Bit Teilnehmers nur 4µs, für einen 32-Bit Teilnehmer 6µs. Während der Buszykluszeit von 1 Millisekunde werden alle max. 250 Teilnehmer einmal angesprochen!

Datenaufbereitung

Die anfallenden Prozessdaten wie Temperaturen, Incrementalgeberwerte, analoge Messwerte, usw. werden direkt vom Betriebssystem des Masters aufbereitet. Der Master nimmt für alle analogen Werte die automatische Offset- und Fullscale Korrektur vor und rechnet sie in die entsprechende Einheit um. Temperaturmesswerte werden Messfühler spezifisch linearisiert und in Grad Celsius umgerechnet. Ebenso werden Inkremente von Posi-Karten in Grad, Meter oder mm umgerechnet.

Das gesamte Prozessabbild inklusive Konfigurationsparameter kann über das Netzwerk oder die serielle Schnittstelle vom PC betrachtet werden. Die Konfigurationsdaten sind im ganzen System via Namen verfügbar. Der PC hat jederzeit Zugriff auf das aktuelle Prozessabbild. Der Master ist aus jeder beliebigen höheren Programmiersprache via DLL ansprechbar, netzwerkweit.

Funktionsweise des Sequenzers

Positionierung

Der PowerPC-Master ist in der Lage hochpräzise und sehr schnelle Regelungsaufgaben zu übernehmen:

250 Achsen	4ms Abtastrate
126 Achsen	2ms Abtastrate
64 Achsen	1ms Abtastrate
32 Achsen	0.5ms Abtastrate
16 Achsen	0.25ms Abtastrate

Es sind beliebige Raumkurven oder Rampen z.B. Sinus-Rampen fahrbar.

Betriebssystem

Das Multitasking Betriebssystem kann beliebig viele verschiedene Tasks parallel und in Echtzeit abarbeiten.

Die Programmierung des Masters erfolgt in C++ und oder dem bewährten INDEL Multitasksystem ISM 6.0. Die Programmierung, Konfiguration und Debuggen sowie Software-Updates werden über das Netzwerk oder die serielle Schnittstelle auf der Frontplatte von einem PC aus vorgenommen.

Stecker

Karten-Speisung

Für die Kartenspeisung reicht ein 3-Phasen-Gleichrichter ohne Elko aus. Um Störungen zu vermeiden, wird jedoch ein Elko von 470 ... 1'000µF empfohlen. Es muss ein Netzfilter vorgesehen werden.

Speisung

24V DC + 10%, -5%, 400mA max.

Kühlung

- Die Karte produziert ca. 8W Verlustleistung. Diese muss durch genügend Luftzirkulation weggebracht werden, z.B. durch einen Lüfter.
- Für Racks gibt es anschlussfertige Einschübe.

Klimatische Bedingungen

- Umgebungstemperatur:
Lager: -20...+80°C
Betrieb: 0 ... +45°C
- Kartentemperatur:
Betrieb: 0...+70 °C
- Relative Luftfeuchtigkeit
keine Kondensation: 95%

Bus-Stecker (Stecker 2)

Der Stecker 2 ist standardmässig nicht bestückt. Er beinhaltet den Prozessorbus (16Bit Daten-Bus).

Serielles Interface

Die Schirmung von Stecker 3, 3a (D-Sub Stecker auf der Frontplatte) ist über das Steckergehäuse geführt.

Speisung V+

Die Speisung darf nur auf den Steckern des SAM verdrahtet werden.

Netzwerkanschluss

Die Schirmung vom Patchkable wird über das metallische Steckergehäuse kontaktiert.

Steckerbelegung

		d		b		z
2	O	5V	O	GND	I	K 24V
4	O	5V	O	GND	I	K_Gnd
6	O	5V	O	GND		Shield
8	I	RXD(Sin-)	O	TXD(Sout-)		Shield
10	I	DSR(Sin+)	O	DTR(Sout+)		Shield
12	O	V+	O	GND		Shield
14	I		O	GND		Shield
16	I		I/O			Shield
18	I		I/O			Shield
20	I		I/O			Shield
22	I		I/O			Shield
24	O		I/O			Shield
26	O		I/O			Shield
28	O		I/O			Shield
30	O		I/O			Shield
32	O	GND	O	GND		Shield

Stecker 1 Rack

90° abgewinkelt
DIN41612, Typ F-48
2.8mm Steckzungen

Stecker 1 Box

24V Einspeisung
Skizze siehe S.6

1	+24V
2	0V

1	NC
6	I DSR(Sin+)
2	I RXD(Sin-)
7	O V+
3	O TXD(Sout-)
8	NC
4	O DTR(Sout+)
9	NC
5	I GND

Stecker 3, 3a

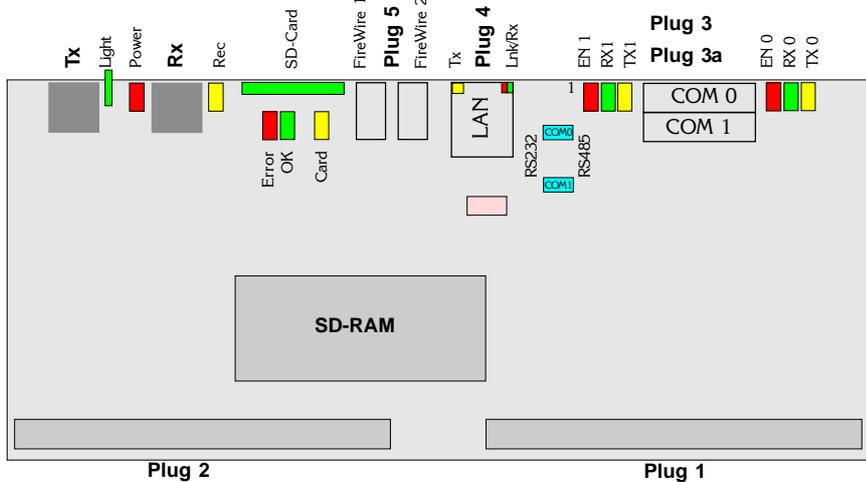
90° abgewinkelt
D-SÜB, 9-Polig

1	O	TX+
2	O	TX-
3	I	RX+
4		NC
5		NC
6	I	RX-
7		NC
8		NC

Stecker 4

90° abgewinkelt
RJ-45, abgeschirmt

Bestückung



Spezifikationen

Technische Daten

- Ethernet Schnittstelle, 10/100MBit
- FireWire IEEE-1394a
- 800MHz ... 1 GHz RISC-CPU
- PowerPC750FX
- 100MHz 64-Bit Bus
- Echtzeit-Uhr
- 2 serielle Schnittstellen
- 64 ... 256MByte SDRAM
- 1MByte CRAM mit Batterie
- 8MByte Flash-PROM
- Übertragungsrate: 11MBit
- 250 Teilnehmer à 16-Bit jede ms
- SD-Card Steckplatz bis 64MB

Die Firmware regelt standardmässig:

- 250-Achsen mit 4ms Abtastrate
- 128-Achsen mit 2ms Abtastrate
- 64-Achsen mit 1ms Abtastrate
- 32-Achsen mit 0,5ms Abtastrate
- 16-Achsen mit 0,25ms Abtastrate
- 10-Achsen mit 0,1ms Abtastrate

Universelle Feldbus-Schnittstelle

Mit der Variante INFO-HIL können folgende Feldbus-Systeme verwendet werden (COM-C Module von Hilscher):

- Profibus DP
- CANopen
- Devicenet
- ASI
- Interbus

Serielle Schnittstellen (Cyan)

Beide Schnittstellen können mittels Jumper wahlweise als RS232 oder RS422 betrieben werden. Die INFO-SAM Karte besitzt eine automatische Baudraten-Erkennung. Die maximale Baudrate liegt bei 115200 Baud.

Batterie

- 3V Lithium
- Lebensdauer mehr als 5 Jahre

Sendeleistung (Light)

Der Transmitter-Jumper beeinflusst die Leuchtstärke der Sende-LED und damit die Länge der Lichtstrecke bis zur nächsten Karte.

Für die richtige Anpassung der Sendelichtstärke an die Kabeldämpfung wird der Jumper wie folgt gesteckt:

Segment-Länge	Jumper-Position
0 ... 10m	kein Jumper
8 ... 30m	> 10
20 ... 50m	> 30

LEDs am Receiver Modul:

LED-Power (Rot)	=	+5V Speisung
LED-Rec (Gelb)	=	INFO-LinkReceiver-Signal OK; leuchtet bei LinkOK

LEDs am LAN Stecker:

LED-Lnk/Rx	=	Rot = Verbindung / Grün = Daten Empfang
LED-Tx (Gelb)	=	Daten Senden

Ok-, Error-LED:

Die Ok und Error LEDs werden vom Betriebssystem behandelt.

Kundenspezifische Modifikationen sind jederzeit möglich.

INFO-SAM2

Einbau

Box-Montage

Die Stalone-Box wird mittels zwei M5 Schrauben mit Innensechskant an einer geerdeten Rückwand befestigt. Dabei ist auf genügend Luftzirkulation für die Kühlung zu achten.

Leitungen

Die RS232 Schnittstellen sind unbedingt mit abgeschirmten Kabeln zu betreiben. Die Schirmung muss im Stecker beidseitig auf das metallische Steckergehäuse aufgelegt werden. (Nicht über Schirmpin erden!)

Die RS422 Schnittstelle kann mit verdrehten Zweidrahtleitungen (Twisted Pair) betrieben werden. Für kurze Strecken genügt ein nicht abgeschirmtes Kabel. Für Verbindungen über lange Strecken (>400m) ist eine abgeschirmte Zweidrahtleitung vorteilhaft.

Erdung

Die Rack-Karte ist an der Frontplatte geerdet. Es muss darauf geachtet werden, dass das Rack-Gehäuse leitend mit dem Schaltschrank verbunden ist (EMV-Erdung). Dies kann am Besten mit chromatierten Montageschienen erreicht werden.

Die Box wird über die leitende Rückwand geerdet.

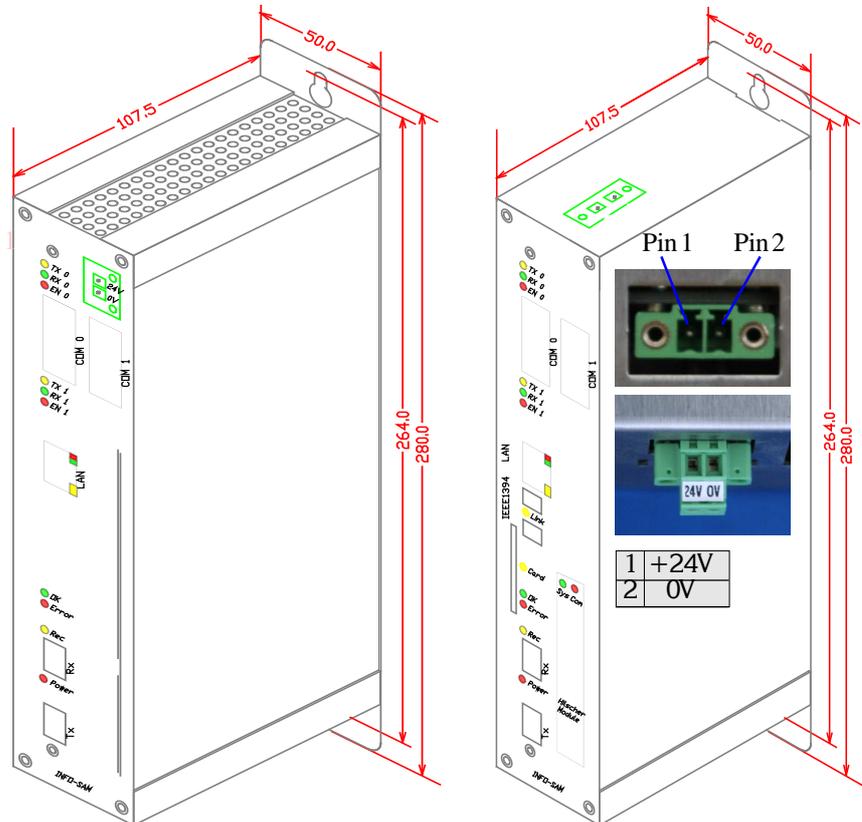
Schirmblech

Wird der StandAlone Master zusammen mit Reglern der Reihe INFO-ACSr im gleichen Rack montiert, muss ein Schirmblech zwischen Master und Regler eingesetzt werden. Zusätzlich empfiehlt der Hersteller einen minimalen Abstand von 5 ... 10cm zwischen Master und Hochspannungsführenden INFO-Karten. Evtl. leeren Platz vorsehen.

Siehe auch INDEL-Verdrahtungsrichtlinie und INDEL-Aufbaurichtlinie.

INFO-StandAlone-Master

Standalone Box



Stecker für 24V Spannungsversorgung:

Phoenix Contact: 18 28 346 MCVR 1,5/2 STF-3.81: 24V,0V

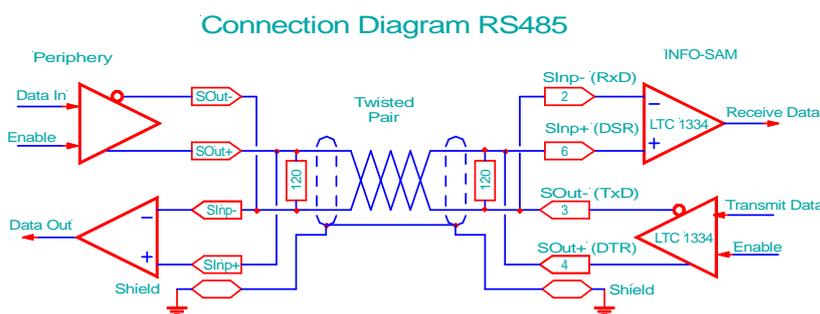
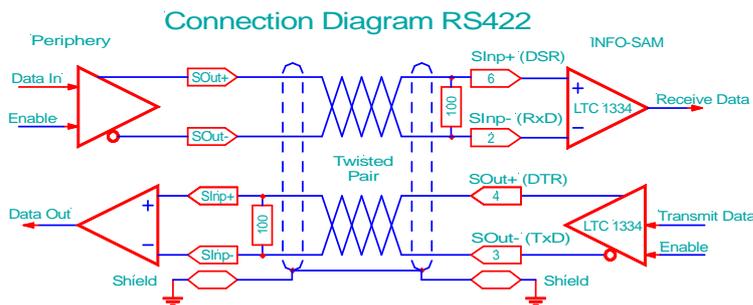
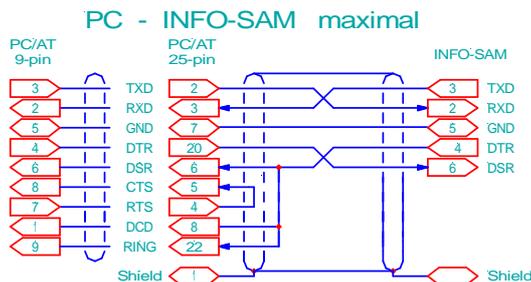
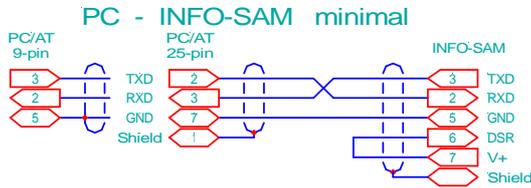
Achtung: Laptop-Benutzer

Folgende Reihenfolge ist beim Anschliessen eines Laptop-Computers an den INFO-SAM einzuhalten:

1. Netzeinspeisung von Laptop trennen, sodass er nur vom Akku mit Strom versorgt wird.
2. INFO-SAM und Laptop mit entsprechendem seriellen Kabel verbinden.
3. Netzteil wieder einstecken.

Grund: Durch die galvanische Trennung des Transformators wird die Laptop-Speisung auf ein Potential von 110V angehoben (vorausgesetzt, der Laptop wird über das Netz gespiesen). Weil bei herkömmlichen SUB-D Steckern nicht gewährleistet werden kann, dass der Schirm vor den Signalleitungen kontaktiert, besteht die Gefahr, dass der Potentialausgleich über die Signalgroundleitung erfolgt. Das hat die Zerstörung des betreffenden SIO Kanals zur Folge.

Serielles Interface



Pinbeschreibung

TxD	Transmitted Data	DTR	Data Terminal Ready
RxD	Received Data	DSR	Data Set Ready
RST	Request to Send	DCD	Data Carrier Detect (CD)
CTS	Clear to Send	RI	Ring Indicator

Beschreibung

Die seriellen Schnittstellen können als RS232 oder RS485/422 Schnittstellen betrieben werden.

Die Umschaltung erfolgt mittels Jumper J6 → COM-0 und J7 → COM-1. (Siehe P. 5)

RS232 Schnittstelle

Um einen einwandfreien und sicheren Betrieb zwischen INFO-SAM und angeschlossener Peripherie gewährleisten zu können, sind nebenan Verdrahtungsempfehlungen aufgeführt. Die skizzierten Kabelverbindungen entsprechen der Steckerbelegung von Kanal 0 der INFO-SAM Karte. Die Steckerbelegungen der Peripheriegeräte (Modem, Drucker, usw) sind normiert.

Minimal

Diese Verbindung (PC - INFO-SAM) wird vor allem für Debug, Datenübertragung und Betriebsdatenerfassung verwendet. Sie wird oft auch als Minimal-Verbindung mit Software-Handshake bezeichnet.

Maximal

Diese Verbindungsart muss von der PC-Software unterstützt werden. Diese Variante verwendet EINE Handshake Leitung: Data Terminal Ready → Data Set Ready.

RS422-Schnittstelle

RS422- und RS485- Schnittstellen wurden für serielle Datenübertragung über grosse Entfernungen entwickelt. Es können Datenübertragungen über Distanzen bis zu 1200m realisiert werden. Die Abschlusswiderstände müssen zusätzlich bestückt werden.

Pinbelegung

RS232	RS485	COM0	COM1
TxD →	SOut-	3	8b
DTR →	SOut+	4	10b
RxD →	SInp-	2	8d
DSR →	SInp+	6	10d
Gnd →	Gnd	5	12,14b

Beschreibung

Netzwerkanschluss

Über den RJ-45 Stecker (ST.4) wird der Master an ein 10MBit oder 10/100MBit Netzwerk angeschlossen. Dazu ist ein Kategorie 5 Patchkabel nötig. Für Industrieanwendungen nur abgeschirmte Kabel verwenden. Die maximale Länge zum nächsten Hub oder Switch beträgt 100m.

Wird der Master direkt mit einem PC verbunden, (nicht über einen Hub oder Switch), muss ein gekreuztes Netzwerk-kabel (Crossover) verwendet werden.

Wenn der Master in ein grösseres Firmennetzwerk eingebunden wird, muss auf die Vergabe der Netzwerkadresse geachtet werden. Die Karte braucht eine statische, einmalige IP-Adresse. Setzen Sie sich dazu mit Ihrem zuständigen Netzwerkadministrator in Verbindung.

Wichtig: Die IP-Adresse muss richtig gesetzt sein, **bevor** der Master mit dem Netzwerk verbunden wird, da sonst Adresskonflikte auftreten können.

IP-Nummer Vergabe

- Aufstarten des SAMs im Notsystem (mit Notstecker, Siehe Seite 2).
- Über die serielle Schnittstelle kann auf den SAM mit **SlaveNumber 255** zugegriffen werden.
- Setzen der IP-Adresse unter **Target.IPAddress**
- Jetzt kann über Netzwerk auf die IP-Adresse zugegriffen werden oder über ein Serielles Target, dessen **SlaveNumber dem untersten Byte der IP-Adresse entspricht!**

Default IP-Adresse:

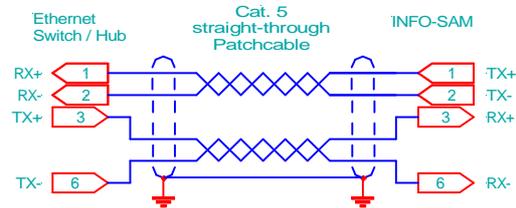
- IP-Adresse:
192.168.1.251

Wichtig: Das unterste Byte der IP-Adresse entspricht der Slave-Nummer des Serielles Targets! Slave-Nummer 255 geht immer.

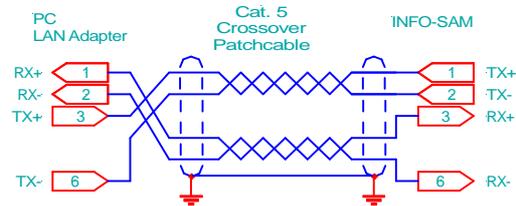
Batterie muss **eingesetzt** sein! Die IP-Nummer wird im Real-Time Clock gespeichert.

Netzwerk Verkabelung

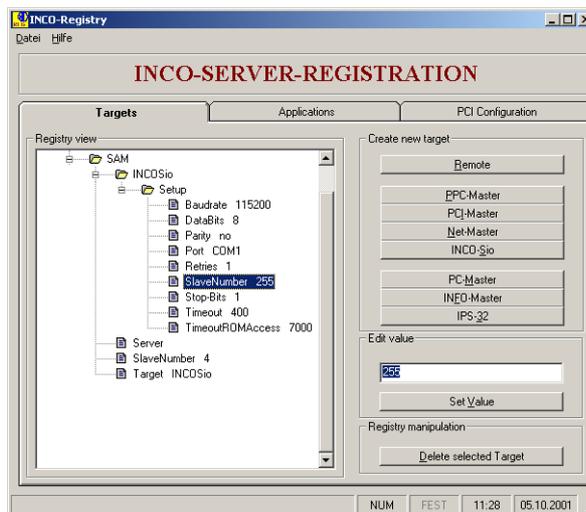
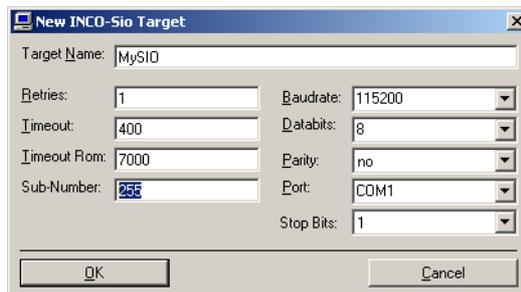
Connection Diagram LAN <-> SAM



Connection Diagram PC <-> SAM



Serial Target



Fehlersuche

Fehler

Da alle INFO-Module in Serie geschaltet sind, ist der Link unterbrochen, sobald ein Modul ohne Speisung ist. Stellen Sie daher sicher, dass alle Karten Speisung haben (die rote LED beim Receiver-Modul muss leuchten).

Einige INFO-Module aus älteren Serien (z.B. INFO-16P, INFO-4KP) haben eingebaute Sicherungen. Wenn diese durchgebrannt sind, leuchtet eine LED unter der defekten Sicherung. Entfernen Sie daher wenn nötig die Abdeckung, um festzustellen, ob allenfalls eine Sicherung ausgefallen ist.

Wenn der Master aktiv ist (TRANS erfolgreich abgeschlossen), sendet er dauernd Daten über den INFO-Link. Um festzustellen ob der Master aktiv ist und richtig funktioniert, verbinden Sie mit einem Lichtleiter direkt den Master-Transmitter mit dem Master-Receiver. (Entfernen Sie den Sende-Leistungs-Jumper, wenn der LWL kürzer als 10m ist). Jetzt muss die gelbe LED auf dem Master leuchten.

Schlaufen Sie jetzt die erste INFO-Karte in den LWL und setzen Sie die Sende-Leistungs-Jumper entsprechend der LWL-Länge. Wenn dieses Modul vom Master richtig angesprochen wird, muss auch hier jetzt die gelbe LED leuchten.

Schlaufen Sie entsprechend alle weiteren INFO-Module in den LWL, bis alle Module funktionieren und auch die letzte gelbe LED im Kreis und auf dem Master leuchtet. Jetzt ist der Link durchgehend OK.

Der Link ist offenbar geschlossen und OK. Entweder ist Ihr Modul gar nicht in diesem Kreis eingeschlaucht, oder es wird vom Master nicht angesprochen. Überprüfen Sie, ob Karten-Typ und Adress-Schalter Ihrer Konfiguration im Config-File entspricht. Bei kundenspezifischen Karten muss auch die zugehörige Software in den Master geladen sein.

In Ihrem Link befindet sich offenbar eine Teilstrecke, die gestört werden kann. Ursache ist meist zu wenig ankommendes Licht beim Receiver, in seltenen Fällen auch zuviel Licht. Überprüfen Sie auf jeden Fall als erstes, ob die Sendeleistungs-Jumper auf allen Info-Modulen und am Master richtig stehen und ob genügend Lichtreserve vorhanden ist (siehe Seite 3).

Mit dem Diagnose-Tool in der INDEL-Entwicklungsumgebung IMD kann ermittelt werden, welche Karte im Link für die Übertragungsfehler verantwortlich ist.

Elektrisch gesehen ist auf jedem INFO-Modul der Receiver das empfindlichste Teil, da hier die Lichtimpulse in Ströme von nur einigen pA umgewandelt werden. Obwohl das Gehäuse der INFO-Module aus speziell abschirmendem, eisenhaltigem Kunststoff hergestellt wird, können ungünstig angeordnete Relais oder Schütze mit ungelöschten Kontakten durchaus den Receiver stören. Abstand und geerdete Abschirmbleche helfen hier am meisten. (Siehe auch INDEL-Verdrahtungsrichtlinie, Aufbauanleitung)

Rote LED (Power) leuchtet nicht:

Gelbe LED (Rec) leuchten nicht

Gelbe LED am Master leuchtet, aber auf externem Modul nicht

Error- oder LinkDown-Counter zählt